

Tropaire de la Résurrection - ton 1

Malgré les scellés posés par les juifs sur la pierre* et les soldats gardant ton corps immaculé,* Tu es ressuscité le troisième jour Sauveur, donnant au monde la vie ;* c'est pourquoi ô Donateur de vie, les puissances des cieux te clamaient: *Gloire à ta Résurrection, ô Christ, *gloire à ta Royauté, *gloire à ton Economie, ô seul Ami des hommes.

Tropaire de la Résurrection - ton 2

Lorsque tu descendis dans la mort, Toi la vie immortelle,* alors tu mis à mort l'Enfer par l'éclat de ta divinité ;* et lorsque tu ressuscitas les morts des abîmes souterrains,* toutes les puissances des cieux se mirent à crier : * Ô Christ notre Dieu, Donateur de vie, gloire à toi.

Tropaire de la Résurrection - ton 3

Que les cieux se réjouissent et que la terre soit dans l'allégresse, *car le Seigneur a déployé la force de son bras,* par sa mort il a terrassé la mort,* il est devenu le Premier-né d'entre les morts ;* il nous a arraché du sein des enfers,* accordant au monde la grande miséricorde.

Tropaire de la Résurrection - ton 4

Les saintes femmes disciples du Seigneur, *apprirent de l'Ange la nouvelle radieuse de la Résurrection ;* rejetant l'ancestrale condamnation et remplies de fierté, elles annoncèrent aux Apôtres : *la mort est dépouillée, le Christ notre Dieu est ressuscité, *accordant au monde la grande miséricorde.

Tropaire de la Résurrection - ton 5 = pl. 1

Verbe coéternel au Père et à l'Esprit,* toi qui es né de la Vierge pour notre salut: *nous te chantons, nous tes fidèles et t'adorons Seigneur, *car tu as bien voulu souffrir en montant sur la Croix pour y subir la mort en ta chair, *et ressuscité des morts en ta glorieuse Résurrection.

Tropaire de la Résurrection - ton 6 = pl. 2

Les puissances angéliques vinrent à ton sépulcre* et les gardes furent comme frappés de mort, *Marie se tint auprès du tombeau en cherchant ton corps immaculé. *Tu as dépouillé l'Enfer qui sur toi n'a point eu de prise, *tu as rencontré la Vierge et tu as fait don de la Vie : *toi qui es ressuscité des morts, Seigneur gloire à toi !

Tropaire de la Résurrection - ton 7 = mode grave

Par ta croix, Tu as détruit la mort, *Tu as ouvert au larron le paradis, *Tu as changé en joie les pleurs des Myrophores, *et Tu as ordonné à tes apôtres de proclamer *que Tu es ressuscité, ô Christ notre Dieu, *accordant au monde la grande miséricorde.

Tropaire de la Résurrection - ton 8 = pl. 4

Du haut des cieux tu es descendu, ô miséricordieux, *tu as accepté les trois jours au tombeau *afin de nous délivrer des passions ; *ô notre Vie et notre Résurrection, Seigneur, gloire à Toi.